LHTRANSLATION.COM

LHTEAM

YANKEE WA ISEKAI DE SEIREI NI AISAREMASU.

-TRANSLATOR

TRANS: HOANG TUNG
PR: TUFFYMON

-EDITOR

QUYNH

-JOIN US

*Translator: Japan to ENG

*Editor: Cleaners, Typesetters

*Proofreader

CHAPTER 3

ガシャ
S... STOP!!
EEK!
DEMON!!
ぐぬぬ...
WAIT! PLEASE WAIT! THIS PERSON IS MY COMPANION!
WHAT BECAUSE HIS EYES ARE SCARY HE'S WEARING A HOOP, BUT HE'S NOT A DEMON!!
SORRY ZERO-SAN, IT WOULD BE BAD IF MONSTERS WERE TO ENTER THE TOWN SO A CHECK POINT IS NECESSARY
IT'S ALREADY OKAY, LET'S US GO IN
It's already okay, let's us go in
ゴゴゴゴゴ

WELL THAT'S OF COURSE
See Zero-san, this is Karato town!
ARE THESE CHIBI'S JUST SO CUTE THAT THEY GET FREE PASSES?
■第3話：鉄パイプぐれっか？
原作：黒井へいほ
漫画：佐々木あかね

HEY GUSU OOYAKE
YOU'RE STILL SAYING THAT?... WHAT IS IT?
EVERYONE'S HEADS ARE REALLY COLORFUL
IS THERE A REASON FOR THAT? ARE THEY FOLLOWING SOME SORT OF TREND?
Oh right Zero-san lost his memory
AH WELL ABOUT THAT
COLORFUL...? YOU'RE ASKING ABOUT THEIR HAIR COLOR?
?
HAIR COLOR IS DIFFERENT FOR EACH ATTRIBUTE, BECAUSE I SPECIALIZE IN FIRE MAGIC, MY HAIR IS RED
IF SOMEONE SPECIALIZES IN WATER MAGIC THEN THEIR HAIR IS BLUE

FIRE COME OUT!!
NO, ANYONE CAN DO THAT MUCH..
WELL I'M TRYING TO CREATE FIRE
WAIT...ZERO-SAN WHAT ARE YOU DOING?
ZERO-SAN HAS BROWN HAIR SO MAYBE EARTH TYPE MAGIC IS YOUR SPECIALTY
SO THAT'S WHY I CAN CREATE FIRE!

YOU... WILL GO TO HELL SOMEDAY..
IF FIRE CAME OUT THEN YOU'D BE CALLED A FIRE DEMON! PLEASE KEEP THE JOKE ONLY WITH YOUR FACE...THOSE EYES!!
I STILL HAVE WORK TO DO! I DON'T HAVE TIME DEALING WITH YOU!
ミシャー

URGH ...
DON'T GET SO FULL OF YOURSELF OLD MAN!!
.....
ZERO-SAN PLEASE WAIT FOR ME...
He's gone!!
THAT'S TOO MUCH...
HOW COULD HE JUST HIT AN OLD MAN LIKE THAT...

ZERO -SAN!?
HEY OLD MAN WHAT'S WITH THE ATTITUDE HUH!
...WHAT? STOP RIGHT THERE, DID YOU JUST BUMP INTO ME!
I'LL BEAT THE CRAP OUT OF...
ゴゴゴゴゴゴ

GUH
WHAT ARE YOU DOING
SHUT UP
ゴツ
ゴツ
ZERO-SAAAAAN!?
ゼロおおお

YYYYYOU!! WHAT ARE YOU DOING TO MY BROTHER?
WHAT WERE YOU DOING TO SUCH AN OLD MAN!
HUH?
ゴロ
EEEEEEEEEK WE'RE SORRY! WE'RE SORRY!
WE'RE SORRY-!!
DON'T LET ME EVER SEE YOU AGAIN

not again
HAH
YEAH SORRY YOUNG MAN...
HEY ARE YOU OKAY?
ZERO-SAN! WHY DID YOU HIT THAT GUY!
SAVING SOMEONE IS GOOD BUT YOU STILL SHOULDN'T HIT SOMEONE!
NO! I'M BEGGING YOU PLEASE STOP DOING THAT!
NORMALLY I WOULD BEAT THEM UP TO THE POINT THEY'D NEVER RETURN
THEY'RE THE ONES LOOKING FOR A FIGHT
YOU TOTALLY DIDN'T UNDER-STAND-!!
...I GOT IT. I'M SORRY
FROM NOW ON, I'LL PROPERLY DEAL THE FINISHING BLOW
I WAS REALLY WORRIED YOU KNOW

Old man, you're still here?
THANK YOU FOR SAVING ME YOUNGSTER
I'M ERUJI, THIS TOWN'S BLACKSMITH
WAH AWESOME!!
ARE ALL THE THINGS HERE REALLY MADE BY YOU?
ERU OLD MAN!
IT'S NOT ERU OLD MAN BUT ERUJI-SAN!
ZERO-SAN!!

NO, I CAN'T ASK FOR ANYTHING BY DOING SO LITTLE
CONSIDER THAT MY THANKS FOR SAVING ME!!
IF YOU LIKE SOMETHING JUST TAKE IT!
NO, LIKE I SAID I WON'T TAKE ANYTHING—.
Just take whatever you want!
I'VE TAKEN QUITE A LIKING TO YOU!
THESE DAYS IT'S SO HARD TO FIND STRAIGHT FORWARD YOUNGSTERS LIKE YOU!
なんだよ
HOW CAN I TAKE MONEY FROM MY SAVIOR!
IDIOT! WHAT ARE YOU EVEN SAYING!
ZERO-SAN, YOU DON'T HAVE ANY WEAPON OR ARMOR
IT WOULD BE A GREAT HELP IF YOU HAD A DISCOUNT
UMM... ZERO-SAN, WHY DON'T YOU JUST TAKE HIS OFFER?

I CAN'T SEE THE SMALL TEXT
NO PROBLEMS!
THEN THANK YOU ERU OLD MAN!
ZERO-SAN
THAT LOOKS GREAT ON YOU!
YEAH! THIS IS GREAT
IT'S NOT HEAVY AND EASY TO MOVE IN
THANKS OLD MAN!
WHAT ABOUT YOUR WEAPON?
I SEE YOU'RE CARRYING A ROCK AXE, DO YOU WANT AN AXE?

MAKE ME AN IRON PIPE
Iron..
Pipe..
IT'S OKAY! JUST TELL ME AND I'LL MAKE IT!
SOMETHING LIGHT AND STURDY WOULD BE NICE
A WEAPON HUH?
I DO HAVE SOMETHING IN MIND, BUT I DON'T SEE ONE HERE, SHOULD I TELL YOU?
ZE。
AN IRON PIPE IS A WEAPON!?
HUH?
What are you even saying?
AN IRON PIPE IS NOT A WEAPON YOU KNOW!?
ZERO -SAAAAAN!?
WAIT DO YOU EVEN HAVE IRON PIPES IN THIS WORLD!
IF YOU WERE TO ADD NAILS, IT'D BE SO STRONG!
A PIPE IS A WEAPON! A BAT IS ALSO A WEAPON!
There is NO way!
HOW CAN A PIPE BE A WEAPON?
NO- A PIPE IS A NOT WEAPON!

I'LL MAKE ONE
REALLY!! ERU OLD MAN!
IT WON'T BE LONG SO WAIT HERE
KU....
KUHAHA HAHA!
AN IRON PIPE HUH? YOU SAY SOME INTERESTING THINGS
...we?
NO
ZERO-SAN SHOULD JUST WAIT HERE
THEN SHOULDN'T WE GO WITH YOU?
THEN I'LL GO FOR A LITTLE SHOPPING OK?
I'LL ALSO BUY FOOD
Bandages?
THANK YOU
BUY ME SOME BANDAGES
OH RIGHT
I'll be going now
AND PLEASE JUST SIT STILL HERE OKAY?
YEAH I GOT IT

THAT OLD MAN WAS PRETTY INTERESTING
HUH? YOU GUYS ALSO LIKE IT HERE!?
OH? A NEW CHIBI
SINCE I CAME TO THIS PLACE, I HAVE DONE THIS WITH EVERY CHIBI
WHAT DOES THIS EVEN MEAN?
—A PROOF OF FRIENDSHIP OR SOMETHING—?
C'MON
YOU WANNA DO THIS TOO?

ANYWAYS, LET'S GET ALONG OK?
IT'S FINISHED!

IT'S SO LIGHT
AWESOME
THE WORLD'S ONE OF A KIND IRON PIPE!
はっはっは
WHAT'S WRONG GUSU OOYAKE?
ERUJI-SAN COULD THIS BE
...MITHRIL?
OH!! YOU HAVE GOOD EYES
YEAH THAT IS MITHRIL!
WHAAAAAAAAT!
MISURIRU? WHAT IS MISURIRU?
MITHRIL IS LIGHTER AND STURDIER THAN IRON, IT'S A REALLY EXPENSIVE MATERIAL!

It's made from mithril but it's still an iron pipe...
HMMM
IT'S USED TO MAKE SWORDS AND ARMORS FOR HOLY KNIGHTS, A REALLY PRECIOUS MATERIAL!
THAT MITHRIL TO MAKE AN IRON PIPE...
ARE YOU EVEN LISTENING ZERO-SAN?
I UNDERSTAND IT WAS MADE FROM SOMETHING EXPENSIVE
IS THAT ALL RIGHT OLD MAN?
IT'S FINE! I HAVE TAKEN A LIKING TO YOU SO USE IT
AS YOU PLEASE!
YOU'RE USING BANDAGES TO DO THAT!?
OKAY!
PERFECT!

鉄パイプ担いで戦闘力アップ、珍道中はこれからが本番☆

WE NEED DONATIONS!

Dear community members, we are running extremely low on finances. Please donate, if you like our project

YANKEE WA ISEKAI DE SEIREI NI AISAREMASU.

If you are interested,
please visit : lhtranslation.com